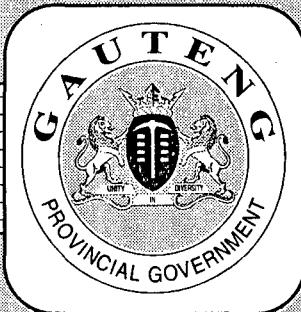


**THE PROVINCE OF  
GAUTENG**



**DIE PROVINSIE  
GAUTENG**

# **Provincial Gazette Extraordinary Buitengewone Proviniale Koerant**

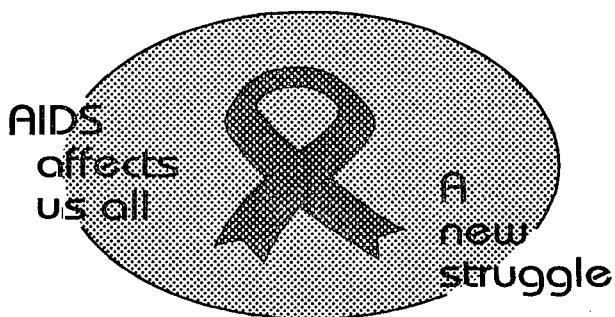
Selling price • Verkoopprys: **R2,50**  
Other countries • Buitelands: **R3,25**

**Vol. 10**

**PRETORIA, 11 NOVEMBER 2004**

**No. 498**

**We all have the power to prevent AIDS**



**AIDS  
HELPUNE**

**0800 012 322**

**DEPARTMENT OF HEALTH**

**Prevention is the cure**



---

**CONTENTS • INHOUD**

No.		Page No.	Gazette No.
<b>LOCAL AUTHORITY NOTICES</b>			
2455	Town-planning and Townships Ordinance (15/1986): City of Johannesburg Metropolitan Municipality: Declaration as an approved township: Vorna Valley Extension 85.....	3	498
2456	do.: do.: Randburg Amendment Scheme 04-2805 .....	9	498

---

## LOCAL AUTHORITY NOTICES

### PLAASLIKE BESTUURSKENNISGEWING 2455

#### PLAASLIKE BESTUURSKENNISGEWING 1190 VAN 2004

JOHANNESBURG STAD, METROPOLITAANSE MUNISIPALITEIT

(GEWESE NOORDELIKE METROPOLITAANSE PLAASLIKE RAAD)

#### VERKLARING TOT 'N GOEDGEKEURDE DORP

Ingevolge Artikel 103 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1986 (Ordonnansie 15 van 1986), verklaar die Johannesburg Stad, (vroeger Noordelike Metropolitaanse Plaaslike Raad) hierby Vorna Valley Uitbreiding 85 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande bylae.

#### BYLAE

STAAT VAN VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR VCR PROPERTY PROJECTS CC REGISTRATION NO. CK 2000/068335/23 (HIERNA DIE AANSOEKDOENER GENOEM) INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN ARTIKEL 98(1) VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1986 (ORDONNANSIE 15 VAN 1986), OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 111 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 12) VAN DIE PLAAS BOTHASFONTEIN 408, REGISTRASIE AFDELING JR, PROVINSIE VAN GAUTENG, TOEGESTAAN IS.

#### 1. Stigtingsvoorwaardes

##### 1.1 Naam

Die naam van die dorp is Vorna Valley Uitbreiding 85.

##### 1.2 Ontwerp

Die dorp bestaan uit enwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. 2969/2004.

##### 1.3 Ingenieursdienste

1.3.1 Die dorpsienaar is verantwoordelik vir die installering en voorsiening van ingenieursdienste insluitende strate en stormwater dreinering soewel as 'n bydra vir eksterne dienste; en

1.3.2 die plaaslike bestuur is verantwoordelik vir die installering en voorsiening van eksterne ingenieursdienste.

Die dorpsienaar sal, wanneer hy van voorneme is om die dorp van ingenieurs- en noodaaklike dienste te voorsien:

1.3.3 elke ingenieursdiens wat vir die dorp voorsien moet word; ingevolge artikel 116 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1986 (Ordonnansie 15 van 1986) by ooreenkoms met die plaaslike bestuur klassifiseer as interne en eksterne ingenieursdienste; en

1.3.4 alle interne ingenieursdienste en noodaaklike dienste installeer en voorsien tot bevrediging van die plaaslike bestuur en vir hierdie doel moet die verslae, planne en spesifikasies soos vereis deur die plaaslike owerheid ingedien word.

##### 1.4 Begiftiging

Die dorpsienaar moet kragtens die bepalings van artikel 98(2) van die Ordonnansie op

Dorpsbeplanning en Dorpe, 1986 aan die plaaslike bestuur as begiftiging 'n globale bedrag vir parke (publieke oop ruimte) betaal. Hierdie bydra is betaalbaar soos bepaal deur die plaaslike bestuur, in terme van artikel 81 van die genoemde Ordonnansie.

**1.5 Beskikking oor bestaande titel voorwaardes**

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en eerwiture, as daar is, met inbegrip van die regte op minerale.

**1.6 Slooping van geboue en structure**

Die dorpsseienaar moet op eie koste alle bestaande geboue en structure wat binne boulynreserwes, kant ruimtes of oor gemeenskaplike grense geleë is, laat sloop tot bevrediging van die plaaslike bestuur wanneer die plaaslike bestuur dit vereis.

**1.7 Verwydering van rommel**

Die dorpsseienaar moet op eie koste al rommel binne die dorpsgebed laat verwyder tot bevrediging van die plaaslike bestuur wanneer die plaaslike bestuur dit vereis.

**1.8 Verskuwing of vervanging van municipale dienste**

Indien dit as gevolg van die stigting van die dorp nodig word om enige bestaande municipale dienste te verskuif of te vervang moet die koste daarvan deur die dorpsseienaar gedra word.

**1.9 Verskuwing van kraglyne**

Indien dit as gevolg van die stigting van die dorp nodig word om enige bestaande m kraglyne van ESKOM te verskuif, moet die koste daarvan deur die dorpsseienaar gedra word.

**1.10 Beperking op die oordrag van erf 2148**

Erf 2148 mag slegs aan die huiseienaarsvereniging van die dorp oorgedra word en die huiseienaarsvereniging sal volle verantwoordelikheid neem vir die funksionering en onderhou van die genoemde erf en vir die noodsaklike dienste op die erf.

**1.11 Samestelling en pligte van die Huiseienaars Assosiasie**

1.11.1 Die applikant sal 'n Huiseienaars Assosiasie, oordentelik en wettig saamstel tot bevrediging van die plaaslike bestuur, voor of gelykydig met die verkoop van die eerste erf in die dorp.

1.11.2 Erf 2148 (Toegang) moet in die naam van die Huiseienaars Assosiasie geregistreer word.

1.11.3 Een en elk eienaar van erwe 2120 - 2147, moet lid word van die Huiseienaars Assosiasie op oordrag van die erwe. Die Huiseienaars Assosiasie is ten volle verantwoordelik vir Erf 2148 vir alle noodsaklike dienste (uitgesluit dienste wat deur die raad oorgeneem word) wat binne die erf geleë is.

1.11.4 Die Huiseienaars Assosiasie sal volle wetlike mag hê om van een en elke lid die koste te verhaal wat nodig is om sy werk te verrig en sal wetlike regte hê om sodanige kostes van enige lid te verhaal indien die lid nie sy verantwoordelikhede nakom nie.

1.11.5 Die plaaslike bestuur kan nie verantwoordelik gehou word indien die oppervlakte van die toegangs erf onklaar raak nie en/of enige ander dienste, met die uitsondering van

dienste wat deur die Raad oorgeneem is.

1.11.6 'n Serwituut vir munisipale dienste moet oor Erf 2148 ten gunste van, en tot bevrediging van die plaaslike bestuur geregistreer word.

1.11.7 Toegang van erwe 2120 - 2147 na 'n publieke straat moet oor Erf 2148 geskied.

1.11.8 Die plaaslike bestuur moet ten alle tye tot onbeperkte toegang oor Erf 2148 beskik.

1.11.9 Erf 2148 kan nie aan enige persoon behalwe die huiseienaarsvereniging verkoop word en die erwe mag nie hersoneer word tensy die plaaslike bestuur daar toe toegestem het nie.

**1.12 Verantwoordelikheid ten opsigte van dienste en beperking op die vervreemding van erwe.**

Die dorpseienaar sal binne sodanige periode as wat die plaaslike bestuur mag bepaal, sy verantwoordelikheid nakom met betrekking tot die voorsiening van water en rioldienste sowel as vir die konstruksie van paaie en stormwater dreinering en die installering daarvan, soos wat daar vooraf tussen die eienaar en die plaaslike bestuur ooreengekom is. Erwe mag nie vervreem of oorgedra word in die naam van 'n koper alvorens die plaaslike bestuur gesertifiseer het dat voldoende waarborg/kontant bydraes aan die plaaslike bestuur betaal is in verband met die voorsiening van dienste aan die dorpseienaar.

**1.13 Beperking op die vervreemding van alle erwe in die dorp.**

Die dorpseienaar mag nie enige erwe in die dorp oordra tensy die plaaslike bestuur tevreden gestel is dat toegang na die dorp voorsien kan word nie.

**1.14 Beperking op die vervreemding van Erf 2148 in die dorp**

Die dorpseienaar sal nie erf 2148 in die dorp oordra tensy die plaaslike bestuur tevreden gestel is dat die erf notarieel verbind is met Erf 2119 in die dorp Vorna Valley uitbreiding 82 nie.

**2. TITELVOORWAARDES**

**2.1 Voorwaardes opgelê deur die Plaaslike Bestuur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1986 (Ordonnansie 15 van 1986)**

**Alle erwe behalwe Erf 2148 is onderworpe aan die voorwaardes soos aangedui:**

2.1.1 Die erwe is onderworpe aan 'n serwituut 2 meter breed vir riolerings- en ander munisipale doeleinades en ten gunste van die plaaslike bestuur langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens en in die geval van 'n pypsteelerf, 'n addisionele serwituut vir munisipale doeleinades 2 meter breed oor die toegangsgedeelte van die erf, indien en wanneer verlang deur die plaaslike bestuur : Met dien verstande dat die plaaslike bestuur van sodanige serwituut mag afsien.

2.1.2 Geen geboue of ander strukture mag binne die voorgenomeerde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van 2 (two) meter daarvan geplant word nie.

2.1.3 Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhou of verwydering van sodanige rioolhoofpyleidings en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaaklik ag,

tydelik te plaas op die grond wat aan die voorgenoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voorgenoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergaod wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwyderings van sodanige rielhoofpleidings en ander werke veroorsaak word.

**2.1.4 Erf 2148**

Die totale erf is onderworpe aan 'n serwituut van reg van weg en munisipale doeleinades ten gunste van die plaaslike bestuur, soos op die algemene plan aangedui.

---

**LOCAL AUTHORITY NOTICE 2455**

**LOCAL AUTHORITY NOTICE 1190 OF 2004**

**CITY OF JOHANNESBURG, METROPOLITAN MUNICIPALITY**

**(FORMER NORTHERN METROPOLITAN LOCAL COUNCIL)**

**DECLARATION AS APPROVED TOWNSHIP**

In terms of Section 103 of the Town Planning and Townships Ordinance, 1986 (Ordinance 15 of 1986) the City of Johannesburg, (former Northern Metropolitan Local Council) hereby declares Vorna Valley Extension 85 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the schedule hereto.

**ANNEXURE**

**STATEMENT OF THE CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY VCR PROPERTY PROJECTS CC REGISTRATION NO. CK 2000/068335/23 (HEREIN AFTER REFERRED TO AS THE APPLICANT/TOWNSHIP OWNER) UNDER THE PROVISIONS OF SECTION 98(1) OF THE TOWN PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1986 (ORDINANCE 15 OF 1986) FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON THE REMAINDER OF PORTION 111 (A PORTION OF PORTION 12) OF THE FARM BOTASFONTEIN 408, REGISTRATION DIVISION J.R., PROVINCE OF GAUTENG HAS BEEN GRANTED.**

**1 Conditions of establishment**

**1.1 Name**

The name of the township shall be Vorna Valley Extension 85.

**1.2 Design**

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. 2969/2004.

**1.3 Engineering services**

**1.3.1** The township owner shall be responsible for the installation and provision of engineering services including streets and storm-water drainage and a contribution towards bulk services; and

**1.3.2** the local authority concerned shall be responsible for the installation and provision of external engineering services;

The township owner shall when he intends to provide the township with engineering and essential services:

**1.3.3** by agreement with the local authority classify every engineering service to be provided for the township in terms of section 116 of the Town Planning and

Townships Ordinance, 1986 (Ordinance 15 of 1986) as an internal or external engineering service and in accordance with the guidelines; and

- 1.3.4 install or provide all internal and essential services to the satisfaction of the local authority and for this purpose shall lodge reports, diagrams and specifications as the local authority may require.

**1.4 Endowment**

The township owner shall in terms of section 98(2) of the Town Planning and Townships Ordinance, 1986 (Ordinance 15 of 1986) read with regulation 43 of the Town planning and Townships Regulations, 1986, pay the local authority a lump sum endowment for the provision of land for park (public open space). Such endowment shall be payable as determined by the local authority, in terms of section 81 of the said Ordinance.

**1.5 Disposal of existing conditions of title**

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals.

**1.6 Demolition of buildings and structures**

The township owner shall at his own expense cause all existing buildings and structures situated within the building line reserves, side spaces or over common boundaries to be demolished to the satisfaction of the local authority when required by the local authority to do so.

**1.7 Removal of litter**

The township owner shall at his own expense cause all litter within the township area to be removed to the satisfaction of the local authority when required by the local authority to do so.

**1.8 Removal or replacement of municipal services**

If, by reason of the establishment of the township, it should become necessary to remove or replace any existing municipal services, the cost thereof shall be borne by the township owner.

**1.9 Repositioning of circuits**

If, by any reason of the establishment of the township, it should become necessary to reposition any existing circuits of ESKOM, the cost thereof shall be borne by the township owner.

**1.10 Restriction on the transfer of erf 2148**

Erf 2148 shall be transferred only to the Residents Association established in respect of the township, which Association shall have full responsibility for the functioning and proper maintenance of the said erf and the essential services with the said erf.

**1.11 Formation and duties of Resident's Association**

- 1.11.1 The applicant shall properly and legally constitute a Resident's association to the satisfaction of the local authority prior to or simultaneous with the sale of the first erf in the township.
- 1.11.2 Erf 2148 (Access) shall be registered in the name of the Resident's Association.
- 1.11.3 Each and every owner of Erven 2120 - 2147 shall become a member of the Resident's

Association upon transfer of the erf. Such Association shall have full responsibility for Erf 2148 for the essential services (excluding services taken over by the local authority) contained herein.

- 1.11.4 The Resident's Association shall have full legal power to levy from each and every member the costs incurred in fulfilling its function and shall have legal recourse to recover such fees in the event of a default by any member.
- 1.11.5 The local authority shall not be liable for the malfunction of the surfacing of the access way and/or any services with the exception of services taken over by the local authority.
- 1.11.6 A servitude for municipal services shall be registered over Erf 2148 in favour of, and to the satisfaction of the local authority.
- 1.11.7 Access from Erven 2120 - 2147 to a public road shall be across Erf 2148.
- 1.11.8 The local authority shall have unrestricted access to Erf 2148 at all times.
- 1.11.9 Erf 2148 cannot be sold to any person except the body corporate and the erven may not be rezoned unless the consent from the local authority has been obtained.

**1.12 Obligations with regard to services and restriction regarding the alienation of erven.**

The township owner shall within such period as the local authority may determine, fulfil his obligations in respect of the provision of water, electricity and sanitary services as well as the construction of roads and storm water drainage and the installation of systems therefore as previously agreed upon between the township owner and the local authority. Erven shall not be alienated or be transferred into the name of a purchaser prior to the local authority verifying that sufficient guarantees/cash contributions in respect of the supply of services by the township owner have been submitted or paid to the said local authority.

**1.13 Restriction on the disposal of all erven in the township**

The township owner shall not dispose of any erven in the township unless the local authority has been satisfied that access to the township can be provided.

**1.14 Restriction on the disposal of Erf 2148 in the township**

The township owner shall not dispose of erf 2148 in the township unless the local authority has been satisfied that the erf has been notarially tied with Erf 2119 in the township Vorna Valley Extension 82.

**2 Conditions of title**

**2.1 Conditions imposed by the local authority in terms of the provisions of the Town Planning and Townships Ordinance, 1986 (Ordinance 15 of 1986)**

All erven except Erf 2148 shall be subject to the conditions as indicated:

- 2.1.1 The erven are subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary and in the case of a panhandle erf, an additional servitude for municipal purposes 2 metres wide across the access portion of the erf, if and when required by the local authority: Provided that the local authority may dispense with any such servitude.
- 2.1.2 No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 (two) metres thereof.
- 2.1.3 The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the

course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other work as it, in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

#### 2.1.4 Erf 2148

The entire erf is subject to a servitude of right of way and municipal purposes in favour of the local authority as indicated on the General Plan.

### **LOCAL AUTHORITY NOTICE 2456**

#### **LOCAL AUTHORITY NOTICE 1190 OF 2004**

#### **RANDBURG TOWN PLANNING SCHEME, 1976: AMENDMENT SCHEME 04-2805**

The City of Johannesburg, (former Northern Metropolitan Local Council), hereby declares that it has approved an amendment scheme, being an amendment of the Randburg Town Planning Scheme, 1976, comprising the same land as included in the township of Vorna Valley Extension 85, in terms of the provisions of Section 125 of the Town Planning and Townships Ordinance, 1986 (Ordinance 15 of 1986).

Map 3 and scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Deputy Director-General, Gauteng Provincial Government: Department Housing and Local Government, Marshalltown and the Assistant Director: Development Planning, Transportation and Environment, Johannesburg, Room 8100, 8<sup>th</sup> Floor, A-Block, Metropolitan Centre, Braamfontein and are open for inspection at all reasonable times.

The date this scheme will come into operation is 11 November 2004.

This amendment is known as the Randburg Amendment Scheme 04-2805.

**A NAIR: EXECUTIVE DIRECTOR, DEVELOPMENT PLANNING TRANSPORTATION AND ENVIRONMENT, CITY OF JOHANNESBURG, METROPOLITAN MUNICIPALITY**

### **PLAASLIKE BESTUURSKENNISGEWING 2456**

#### **PLAASLIKE BESTUURSKENNISGEWING 1190 VAN 2004**

#### **RANDBURG DORPSBEPLANNINGSKEMA, 1976: WYSIGINGSKEMA 04-2805**

Johannesburg Stad, (vroeger Noordelike Metropolitaanse Plaaslike Raad), verklaar hierby ingevolge die bepalings van Artikel 125 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1986 (Ordonnansie 15 van 1986) dat hy 'n wysigingskema synde 'n wysiging van die Randburg Dorpsbeplanningskema, 1976, wat uit die selfde grond as die dorp Vorna Valley uitbreiding 85 bestaan, goedgekeur het.

Kaart 3 en skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Adjunk-Direkteur Generaal, Departement Behuisung en Plaaslike Regering, Marshalltown en is by die Assistent Direkteur: Ontwikkelingsbeplanning, Vervoer en Omgewing, Johannesburg, Kamer 8100, 8 ste Verdieping, A-Blok, Metropolitaanse Sentrum, Braamfontein beskikbaar vir inspeksie te alle redelike tye.

Die datum van die inwerkingtreding van die skema is 11 November 2004.

Hierdie wysiging staan bekend as die Randburg Wysigingskema 04-2805.

**A NAIR: UITVOERENDE DIREKTEUR, ONTWIKKELINGSBESTUUR, VERVOER EN OMGEWING  
JOHANNESBURG STAD, METROPOLITAANSE MUNISIPALITEIT**

## ATTENTION

Please take note that the  
Publications Division  
of the Government  
Printing Works will  
be closed on the 22<sup>nd</sup>  
and 23<sup>rd</sup> November  
2004 for stocktaking  
purposes

Thank you

# IMPORTANT NOTICE

The  
**Gauteng Provincial Gazette Function**  
will be transferred to the  
**Government Printer in Pretoria**  
as from 2nd January 2002

## NEW PARTICULARS ARE AS FOLLOWS:

### Physical address:

Government Printing Works  
149 Bosman Street  
Pretoria

### Postal address:

Private Bag X85  
Pretoria  
0001

**New contact persons:** Awie van Zyl Tel.: (012) 334-4523  
Mrs H. Wolmarans Tel.: (012) 334-4591

**Fax number:** (012) 323-8805

**E-mail address:** awvanzyl@print.pwv.gov.za

### Contact persons for subscribers:

Mrs S. M. Milanzi Tel.: (012) 334-4734  
Mrs J. Wehmeyer Tel.: (012) 334-4753  
Fax.: (012) 323-9574

This phase-in period is to commence from **November 2001** (suggest date of advert) and notice comes into operation as from **2 January 2002**.

Subscribers and all other stakeholders are advised to send their advertisements directly to the **Government Printing Works**, two weeks before the 2nd January 2002.

*In future, adverts have to be paid in advance  
before being published in the Gazette.*

**HENNIE MALAN**

Director: Financial Management  
Office of the Premier (Gauteng)

# Dog ate your Gazette? ... read it online



## **www.SA Gazzettes.co.za**

**A new information Portal keeping you up to date with news, legislation, the Parliamentary programme and which is the largest pool of SA Gazette information available on the Web.**

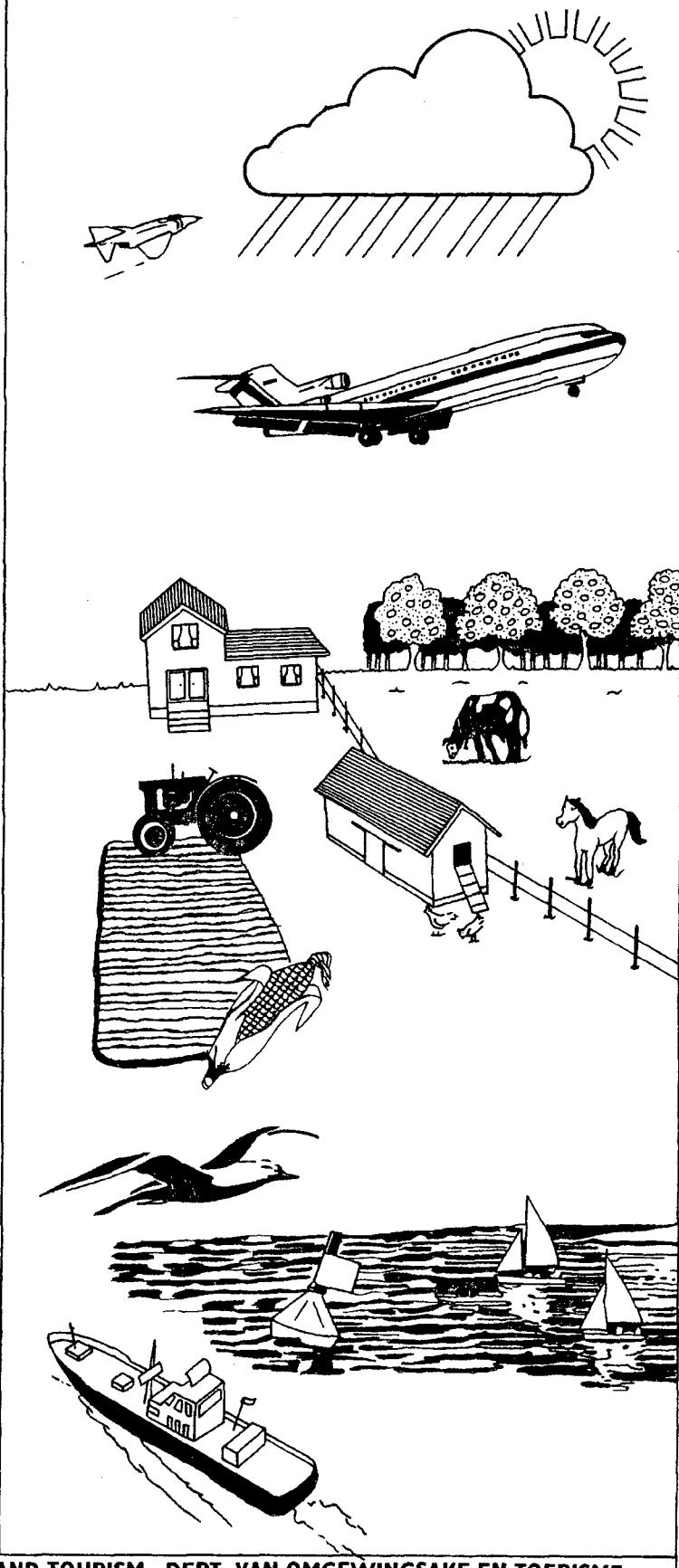
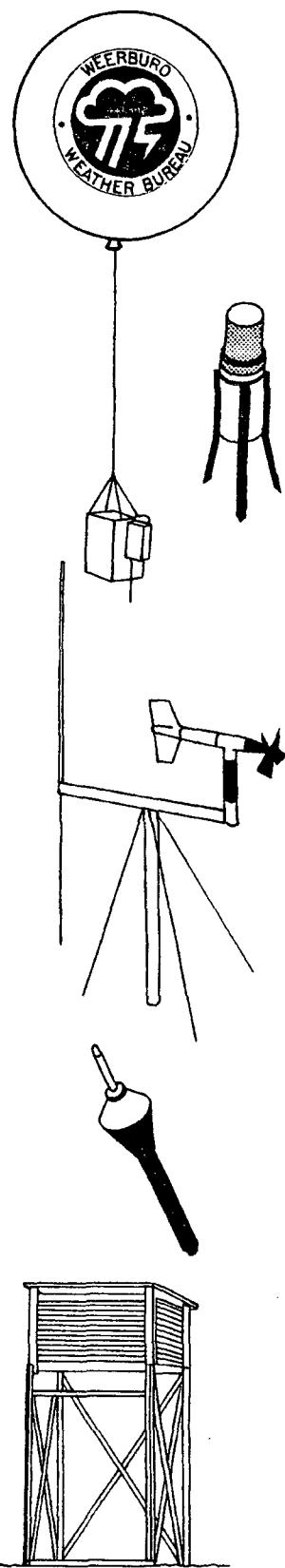
- Easily accessible through the www!
  - Government Gazettes - from January 1994
  - Compilations of all Indexes pertaining to the past week's Government Gazettes
  - All Provincial Gazettes - from September 1995
  - Parliamentary Bills - as of January 1999
- Available in full-text, with keyword searching
- Sabinet Online scans, formats, edits and organize information for you. Diagrams and forms included as images.
- No stacks of printed gazettes - all on computer. Think of the storage space you save.
- Offers Bill Tracker - complementing the SA Gazzettes products.

**For easy electronic access to full-text gazette info, subscribe to the SA Gazzettes from Sabinet Online. Please visit us at [www.sagazettes.co.za](http://www.sagazettes.co.za)**

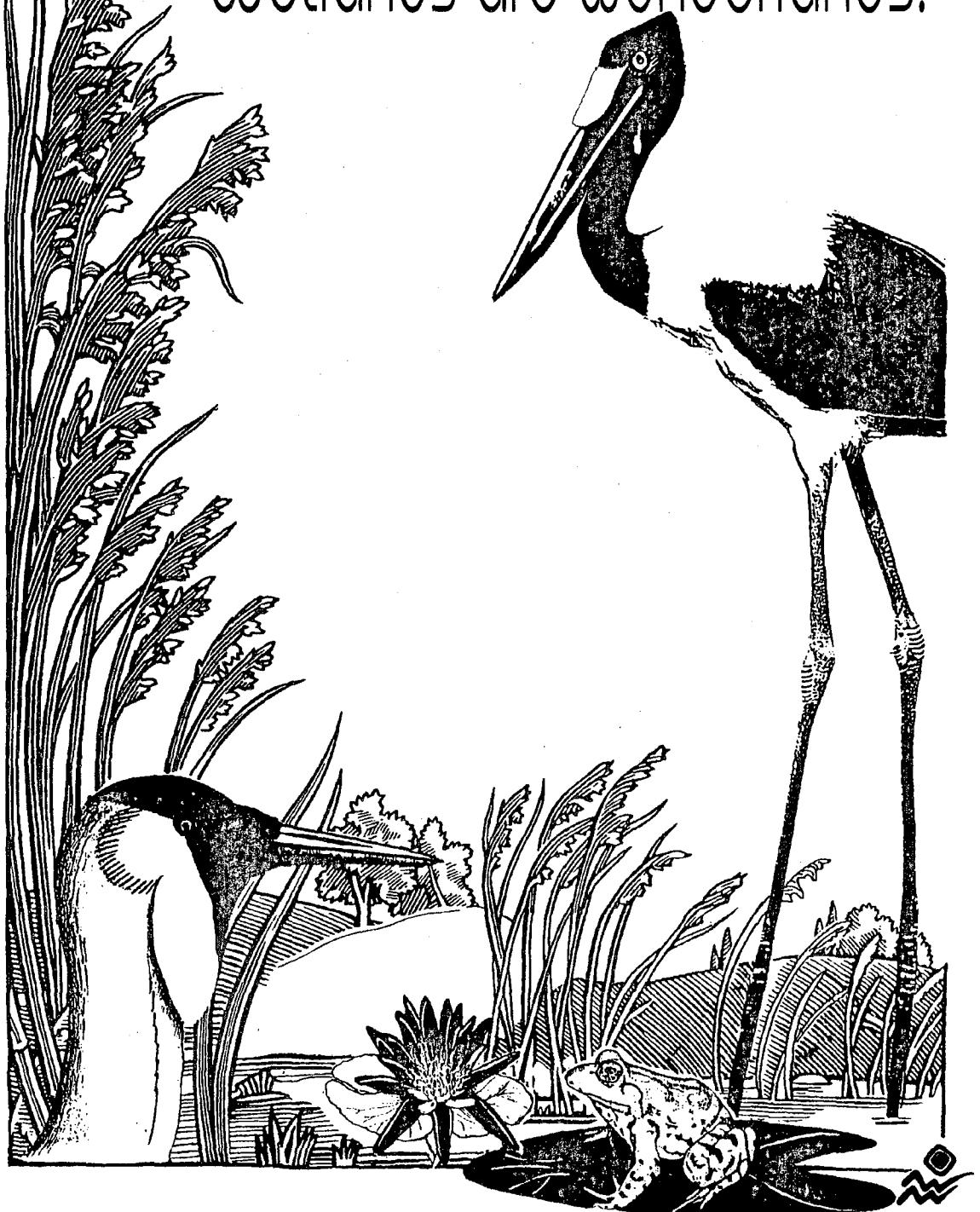
**Sabinet**  
**Online**

# SA WEATHER BUREAU SA WEERBUREO

WEATHER · SERVICES · WEERDienste ·



Wetlands are wonderlands!



Department of Environmental Affairs and Tourism

THE WEATHER BUREAU HELPS FARMERS TO PLAN THEIR CROP



THE WEATHER BUREAU: DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL AFFAIRS & TOURISM  
DIE WEERBURO: DEPARTEMENT VAN OMGEWINGSAKE EN TOERISME

